

## معیار تقسیم مسئولیت میان عاملان زیان، در نظام کامن لا و حقوق کشورهای رومی-ژرمنی

محمود کاظمی\*

دانشیار گروه حقوق خصوصی و اسلامی دانشکده حقوق و علوم سیاسی دانشگاه تهران

(تاریخ دریافت: ۱۳۹۰/۸/۲۳ - تاریخ تصویب: ۱۳۹۱/۱۰/۱۷)

### چکیده

در فرض اینکه زیان دیده به همراه عامل زیان در ایجاد خسارت دخالت داشته باشد، مسلم‌آباد تقدیم مسئولیت صورت گیرد و از میزان غرامتی که به زیان دیده پرداخت می‌شود، کاسته شود. همچنین در فرضی که چند عامل در وقوع زیان به دیگری دخالت دارند، در نهایت باید خسارت میان آنها تقسیم شود. اما مسئله اینست که تقسیم مسئولیت چگونه باید صورت گیرد؟ آیا مسئولیت باید به تساوی میان آنها تقسیم شود، یا میزان سهم هرکدام متفاوت است؟ و در فرض دوم، سهم هریک چگونه تعیین می‌شود؟ در نظام‌های حقوقی غربی، بهویژه کامن لا، در این زمینه دیدگاه‌های متفاوتی وجود دارد و رویه قضایی تحولات چشم‌گیری داشته است. در این مقاله ضمن نقد و تحلیل راه حل‌های موجود در نظام‌های حقوقی غربی، تلاش خواهد شد روند تحول رویه قضایی و دکترین در این زمینه بررسی شده، راه حلی که اکنون بهویژه در نظام کامن لا و حقوق فرانسه حاکم است، بیان شود.

### واژگان کلیدی

تأثیر در وقوع زیان، تساوی مسئولیت، تقسیم مسئولیت، درجه تقصیر، رابطه سبیت، عدالت و انصاف.

## مقدمه

۱. یکی از موضوعات مهم مسئولیت مدنی، دخالت چند عامل در وقوع زیان است. این موضوع از چند جنبه در حقوق مسئولیت مدنی قابل بررسی است؛ یکی، تعیین سبب و عامل اصلی زیان، و بررسی این موضوع است که کدام یک از اسباب ظاهری را باید عامل اصلی زیان دانست. آیا تمام عوامل، سبب حادثه‌اند یا یکی از آنها. این موضوع تحت عنوان «تعیین رابطه سببیت» در مسئولیت مدنی بررسی می‌شود که موضوع بحث ما نیست. اما بعد از آنکه ثابت شد زیان ایجادشده متناسب به چند عامل است، این بحث مطرح می‌شود که آیا آن چند عامل به طور مساوی مسئول زیان ایجادشده هستند، یا سهم هر یک متفاوت است. این مسئله با مسئولیت تضامنی (یا عدم تضامنی) عاملان زیان در برابر زیان دیده ارتباطی ندارد، زیرا حتی اگر عاملان زیان در برابر زیان دیده مسئولیت تضامنی داشته باشند، در نهایت باید خسارت میان آنها تقسیم شود و باز به معیار تقسیم مسئولیت نیاز داریم.
۲. دخالت چند عامل در وقوع زیان در دو فرض کلی قابل تصور است: (الف) گاهی چند عامل در وقوع زیان به شخص ثالث دخالت دارند، مثل اینکه دو اتومبیل تصادف می‌کنند و به مسافر یکی از دو اتومبیل یا شخصی که در خیابان در حال عبور است، زیان می‌رسد؛ (ب) فرض دیگر، در صورتی است که زیان دیده در کنار عامل یا عاملان در وقوع زیان به خود دخالت دارد. در حال حاضر حکم هر دو فرض در نظام حقوقی رومی-ژرمنی و کامن لا یکسان است (Rogers, 2002, P.61; Jourdain, 2010, (p.31). در حقوق فرانسه این موضوع در هر دو فرض در کتابهای حقوقی بررسی می‌شود. در نظام کامن لا، چون در گذشته در فرض دخالت زیان دیده در وقوع زیان به خود، وی به طور کامل از دریافت خسارت محروم می‌شد، بحث تقسیم مسئولیت در این شرایط مطرح نبود و تنها در صورتی که چند عامل در واردشدن زیان به ثالث دخالت داشتند، این موضوع مطرح می‌شد. اما بعد اینکه پذیرفته شد تقسیر زیان دیده نباید او را به طور کامل از دریافت خسارت محروم کند، موضوع تقسیم مسئولیت در این فرض نیز مطرح گردید. به این دلیل، اگرچه سابقه تقسیم مسئولیت در فرض نخست بیشتر از فرض دوم است، اما نظریه پردازی و طرح راه حل‌های مختلف، از زمانی ظهور کرد که تقسیم مسئولیت در فرض دوم نیز پذیرفته شد (Dobbs, 2002, p.1080, 1081). به هر حال نتیجه بحث هرچه باشد، در فرض نخست نیز اعمال شدنی است.
۳. آنچه مسلم است، هرگاه ثابت شود که زیان ایجادشده متناسب به عامل (یا عاملان) زیان و اقدام زیان دیده است، زیان دیده و عامل زیان هردو مسئول حادثه هستند و از میزان غرامتی که به زیان دیده باید پرداخته شود، کاسته می‌شود. همچنین هرگاه چند عامل در وقوع زیان به دیگری دخالت داشته باشند، در نهایت مسئولیت میان آنها تقسیم می‌شود. اما پرسش اصلی

آنست که سهم هریک از عاملان در زیان ایجادشده چگونه باید تعیین شود؟ آیا باید هریک به تساوی مسئول جبران خسارت باشند و سهم هر کدام برابر است یا متفاوت؟ و در فرض دوم سهم هر کدام با چه معیاری مشخص می‌شود؟ آیا دادگاه آزاد است تا به هر میزان که عادلانه و منصفانه دانست، سهم هریک را تعیین کند و این ارزیابی دادگاه بدوى چون جنبه ماهوی دارد، قابل کنترل از سوی مرجع عالی‌تر که تنها رسیدگی شکلی می‌کند (دیوان کشور در فرانسه و مجلس اعیان در انگلیس) نیست، یا دادگاه مکلف است از مبنای منطقی خاصی پیروی کرده، میزان مسئولیت هریک از عاملان زیان (از جمله زیان‌دیده) را معین کند، در این صورت این مبنای چیست؟

۴. در نظام‌های حقوقی غربی (کامن لا و رومی - ژرمنی) در این زمینه راه حل‌های متفاوتی در طی سالیان متمادی ارائه شده و رویه قضایی تحولات چشمگیری داشته و محل برخورد اندیشه‌های مختلف بوده است، که مطالعه و بررسی روند تاریخی تحول آن از دیدگاه حقوق تطبیقی درخور توجه و مفید خواهد بود. عده‌ای از «نظریه تساوی مسئولیت» پیروی کرده‌اند و بعضی تقسیم مسئولیت بر مبنای رابطه سبیت و میزان تأثیر هر کدام در وقوع زیان را ترجیح داده‌اند. برخی دیگر «تقسیم مسئولیت بر مبنای درجه تقصیر» را مطرح کرده‌اند و سرانجام در بعضی از کشورها این موضوع به اختیار قاضی گذاشته شده است تا به هر میزان که عادلانه و منصفانه بداند، مسئولیت هر کدام را معین کند.

۵. در حقوق اسلام ظاهراً از نظریه تساوی مسئولیت پیروی شده است. قانون مجازات اسلامی ایران نیز همین نظر را در مواد مختلف (مواد ۳۳۸-۳۳۴ بهویژه ماده ۳۶۵ ق.م.) پذیرفته است. اما دکترین از این نظریه انتقاد کرده و نظریه تقسیم مسئولیت بر مبنای میزان تأثیر هر کدام در وقوع زیان را ترجیح داده است (کاتوزیان، ۱۳۸۲، ص ۴۹۸، ش ۲۳۴). رویه قضایی ایران نیز در این زمینه منسجم نیست. با توجه به گستردگی موضوع و اختلاف‌نظرهایی که در حقوق ایران و رویه قضایی وجود دارد و محدودیت این مقاله، نگارنده بررسی موضوع در فقه اسلامی و حقوق موضوعه ایران را به مقاله‌ای جداگانه واگذار نموده است و در مقاله حاضر، موضوع صرفاً از دیدگاه حقوق تطبیقی بررسی خواهد شد؛ باشد که از پژوهش حاضر برای استنباط حکم در حقوق ایران استفاده شود.

۶. در این مقاله با مطالعه تطبیقی در نظام‌های حقوقی پیشرفته غربی، یعنی نظام کامن لا (انگلیس و امریکا) و رومی- ژرمنی (فرانسه و آلمان) و بررسی سیر تحول اندیشه‌های حقوقی و رویه قضایی، ثابت خواهد شد که کشورهای غربی با وجود طرح راه حل‌های مختلف، در نهایت به این نتیجه رسیده‌اند که نمی‌توان یک راه حل کلی که در تمام زمینه‌ها کارایی داشته باشد، ارائه کرد. بلکه باید به اختیار قاضی گذاشت تا با بررسی تمام اوضاع و احوال، هر آنچه

را که عادلانه و منصفانه می‌داند، حکم کرده، مسئولیت جبران خسارت را میان عاملان زیان تقسیم کند. این موضوع را در پنج مبحث بررسی می‌کنیم. در حقوق ایران به پیروی از حقوق اسلام، نظریهٔ تساوی پذیرفته شده، اگرچه امکان اثبات خلاف آن مقرر شده است (M.Q.M. ۵۲۶). اسلامی مصوب ۱۳۹۲ش). با عنایت به حجم مطالب و محدودیت مقاله، این نوشتار صرفاً به حقوق تطبیقی اختصاص یافته و بررسی موضوع در حقوق ایران و اسلام، در مقاله‌ای جداگانه انجام خواهد شد.

### مبحث یکم: تساوی مسئولیت

یکی از معیارهای تقسیم مسئولیت در نظامهای حقوقی کشورهای غربی، تقسیم مسئولیت به تساوی میان عاملان زیان است. از بررسی متون حقوقی این کشورها استنباط می‌شود که تساوی مسئولیت میان عاملان زیان، قدیمی‌ترین و ساده‌ترین معیار تقسیم مسئولیت بهویژه در نظام کامن لا بوده است که سابقه آن به اوآخر قرن هفدهم میلادی برمی‌گردد (Crosser, 1953, p.9). در حقوق امریکا تا قبل از پذیرش نظریه «قصیر مقایسه‌ای»، در شرایطی که چند عامل در وقوع خسارت دخالت داشتند و به طور مساوی مسئول بودند، خسارت به تساوی میان آنها تقسیم می‌شد (Dobbs, 2002, pp.1080,1081). در حقوق انگلیس نیز قدیمی‌ترین معیار برای تقسیم مسئولیت، تساوی بوده است (Crosser, 1953, p.9; Chung, 1996, p.2) و تا سال ۱۹۱۱ که قانون کنوانسیون دریایی انگلیس<sup>۱</sup> به تصویب رسید، در خصوص تصادم دو کشتی و سپس به مرور در دیگر زمینه‌ها، از معیار درجهٔ تقصیر و معیارهای دیگر پیروی گردید و تقسیم مسئولیت میان عاملان زیان به تساوی صورت می‌گرفت (Crosser, 1953, P.10). در حال حاضر در حقوق امریکا در خصوص تصادم دو کشتی، هنوز مسئولیت به تساوی میان عاملان زیان تقسیم می‌شود (Honré, 1975, v.xI,p.124; Crosser, 1953, P.10). در حقوق فرانسه نظریهٔ تساوی مسئولیت طرفداران زیادی دارد و برخی آن را منطقی‌ترین روش برای تقسیم مسئولیت می‌دانند (Quézel-Ambrunaz, 2010, p.653, n°629). رویهٔ قضایی فرانسه اگرچه از راه حل‌های دیگر پیروی کرده است، اما در شرایطی که امکان تقسیم مسئولیت بر مبنای معیارهای ارائه شده (درجهٔ تقصیر یا رابطهٔ سبیت) وجود ندارد، به تساوی مسئولیت حکم می‌کند (Mazeaud, 1970, P.662, n° 1509). همچنین در فرضی که دو نفر با یکدیگر تصادف می‌کنند، هر دو مقصرون و در ورود زیان دخالت دارند و هر دو متهم زیان می‌شوند،

#### 1. Comparative Negligence.

۲. به اعتقاد نویسنده‌گان، از گذشته‌های دور تا سال ۱۹۱۱ در خصوص تصادم دو کشتی دادگاه‌های انگلیس حکم به تساوی مسئولیت صادر کرده‌اند (Chung, 1996, p.2).

#### 3. The English Maritime Convention Act of 1911.

دادگاههای فرانسه به تساوی مسئولیت حکم می‌کنند (Jourdain, 2010, p.31) در حقوق اتریش نیز مطابق ماده ۱۳۹۴ قانون مدنی، در صورتی که امکان تقسیم مسئولیت بر مبنای منطقی و عقلی وجود نداشته باشد، مسئولیت به تساوی میان عاملان زیان تقسیم می‌شود ( Mazeaud, 1970, P.545, n° 1454).

### نقد روش تقسیم مسئولیت به‌طور مساوی

به دلیل سهولت رسیدگی دادگاه و اعمال عدالت نوعی، نظریه تقسیم مساوی مسئولیت از قدیم طرف‌داران زیادی داشته است و چنان‌که گفته شد سابقاً آن بیش از نظریه‌های دیگر است. اما با شناسایی مفهوم «قصیر» و پذیرش آن به عنوان مبنای مسئولیت و قائل شدن به درجات مختلف تقسیر، به مرور در نظام‌های حقوقی غربی این معیار کنار گذاشته شد. با وجود این، در صورتی که قاضی نتواند بر مبنای عقلی و منطقی و معیارهای تعیین‌شده، تقسیم مسئولیت نماید، باید حکم به تساوی مسئولیت بدهد (Honoré, 1975, v.x I, P.122; Libby, 2007, P.8).

مطالعه مفهوم رابطه سببیت و تقسیر که بعداً مبنای تقسیم مسئولیت قرار گرفت، ثابت می‌کند که نظریه تساوی مسئولیت می‌تواند مبنای عقلی و منطقی داشته باشد و چنان‌که گفته شد، در حال حاضر نیز دادگاههای فرانسه در خصوص تصادم دو نفر که به هر دوی آنها زیان وارد شده است، از این روش پیروی می‌کنند (Jourdain, 2010, p.31). واقعیت آنست که با توجه به اینکه رابطه سببیت یک مفهوم مادی نیست که با ابزار و تجزیه و تحلیل‌های مادی بتوان آن را مشخص کرد، تعیین آن از مشکلات مسئولیت مدنی است و تعیین میزان تأثیر هریک از عاملان زیان، موضوعی به مرتب دشوارتر است. راه حل‌هایی که ارائه شده‌اند، نیز ظنی هستند و با هیچ معیاری نمی‌توان به‌طور قطع ثابت کرد که مثلاً شخص الف ۷۵ درصد در وقوع زیان مؤثر بوده و شخص ب ۲۵ درصد. بلکه در عمل، عوامل دیگری همچون عدالت و انصاف و دیگر اهداف و انگیزه‌های اخلاقی، اقتصادی و اجتماعی مبنای تقسیم مسئولیت قرار گرفته و در تعیین میزان مسئولیت مؤثرند، چنان‌که در حال حاضر نیز همین نظر در کشورهای غربی حاکم است؛ یعنی دادگاهها بر مبنای عدالت و انصاف میزان مسئولیت هریک از عاملان زیان را معین می‌کنند. بر این اساس، برای جلوگیری از اعمال سلیقه و بهویژه در کشورهایی که انصاف جایگاه مهمی در استنباط احکام ندارد (مانند کشور ما)، تساوی مسئولیت، عادلانه‌ترین و کم‌اشکال‌ترین راه حل به‌نظر می‌رسد.

## مبحث دوم: تقسیم مسئولیت بر مبنای درجه تقصیر

متداول‌ترین روش برای تقسیم مسئولیت در نظام‌های حقوقی غربی، تقسیم بر مبنای درجه تقصیر بوده است که هنوز هم طرف‌داران زیادی دارد. شاید بتوان گفت پس از آنکه تساوی مسئولیت کثار نهاده شد، اولین معیاری که برای تقسیم مسئولیت در نظر گرفته شد، درجه تقصیر بود (ر.ک. Prosser, 1953, PP, 10). در این روش، به هر میزان که درجه تقصیر عاملان زیان شدیدتر باشد، مسئولیت بیشتری در قبال زیان ایجادشده دارند و میزان بیشتری از خسارت ایجادشده را باید جبران کنند. این معیار در حقوق انگلیس از سال ۱۹۱۱ در خصوص تصادم دو کشتی مقرر گردید (Prosser, 1953, p.10) و تا سال ۱۹۴۵ م که «قانون اصلاح تقصیر مشترک»<sup>۱</sup> تصویب شد و معیار «عدالت و انصاف» را برای تقسیم مسئولیت مقرر کرد، وجود داشته و معیار اصلی تقسیم مسئولیت بوده است. در حقوق امریکا نیز با طرح نظریه «قصیر مقایسه‌ای»<sup>۲</sup> این روش برای تقسیم مسئولیت پذیرفته شد (Kikel, 1977, p.1269; Curran, 1992, p.317). هرچند بهمروز در ارزیابی درجه تقصیر به گونه‌ای عمل می‌شد که درنهایت به ارزیابی رابطه سببیت می‌انجامید، یعنی شدیدتر از میزانی که تقصیر در ایجاد خطر و تحقق زیان مؤثر بود، محاسبه می‌شد (Dobbs, 2002, p.507; Libby, 2007, p.8). در حقوق هلند نیز این معیار پذیرفته شده است (Honore', 1975, P.122).

در حقوق فرانسه هم اگرچه در قانون مدنی این کشور در این زمینه نصی وجود ندارد، اما از گذشته‌های دور در خصوص تصادم دو کشتی معيار درجه تقصیر برای تقسیم مسئولیت پذیرفته شده بود (قانون ۱۵ ژوئیه ۱۹۱۵ و اصلاحات بعدی) و برخی از حقوق‌دانان معتقد بودند که این معیار باید در دیگر زمینه‌ها نیز اعمال گردد؛ اما بیشتر حقوق‌دانان راه حل تقسیم بر مبنای میزان تأثیر هرکدام را ترجیح داده‌اند (Mazeaud, 1970, p.567; Marty et Raynaud, 1988, p.567). رویه قضایی فرانسه نیز نظریه تقسیم مسئولیت بر مبنای درجه تقصیر را پذیرفته بود (Mazeaud, 1970, p.546, n°1455; Jourdain, 2011, p.31). هرچند بهمروز تقسیم مسئولیت بر مبنای میزان تأثیر هرکدام در ایجاد زیان را ترجیح داده است (Mazeaud, 1970, p.622, n°1509)، در حقوق ایران نیز بند الف ماده ۱۶۵ قانون دریابی در زمینه زیان‌های ناشی از تصادم دو کشتی از این معیار پیروی کرده که به‌نظر می‌رسد این قانون از قانون دریابی انگلیس اقتباس شده است.

در خصوص شیوه و چگونگی ارزیابی درجه تقصیر نظریه‌های متفاوتی وجود دارد. در برهمای از زمان که نظریه شخصی تقصیر حاکم بود، درجه تقصیر بر مبنای میزانی که شخص

1. Law Reform (contributory) Negligence Act 1945.

2. Comparative Negligence.

قابل سرزنش بود تعیین می شد؛ یعنی هرچه شخص بیشتر قابل سرزنش بود، درجه تقصیر او شدیدتر می شد. اما با پذیرش مفهوم نوعی تقصیر، به هر میزانی که شخص از رفتار یک فرد متعارف تخطی می کرد، مقصتر و تقصیر او شدیدتر بود؛ هرچند به لحاظ شخصی قابل سرزنش نبود. معیار اخیر طرفداران بیشتری دارد (Fleming, 1971, p.220, 221; Honore', 1975, p.7). اما با وجود همه این تلاش ها و سعی در جهت استقلال معیار «درجه تقصیر» در کنار «رابطه سبیت»، به هنگام تعیین میزان درجه تقصیر، قضات به سمت رابطه سبیت متمایل می شدند و ناخودآگاه تقصیری را شدیدتر می دانستند که در ایجاد زیان یا ایجاد خطر وقوع آن مؤثرتر و به اصطلاح خطرآفرین تر بود (Dobbs, 2002, p.506).

### نقد معیار تقسیم مسئولیت بر مبنای درجه تقصیر

بر معیار تقسیم مسئولیت بر مبنای درجه تقصیر انتقادها و ایرادهای زیر وارد شده است:

نخست اینکه این را حل، جامع نیست و تمام صورت های مسئولیت مدنی را دربر نمی گیرد. زیرا در حال حاضر که مسئولیت های بدون تقصیر بسیار گسترش یافته است، چگونه Payne می توان از این معیار برای تعیین سهم مسئولیت هریک از عاملان زیان استفاده کرد (1955, p.344). برای مثال در حقوق ایران درصورتی که زیان دیده یا عامل زیان مباشد وقوع زیان است، در فرضی که تقصیری مرتکب نشده باشد، سهم وی بر مبنای درجه تقصیر قابل تعیین نیست. افزون براین، در فرضی که مسئولیت عامل زیان نوعی است، حتی تقصیر سبک زیان دیده موجب محرومیت کامل او از جبران خسارت می شود که عادلانه نیست (Payne, 1955, p.344).

دوم، مطالعه متون حقوقی و رویه قضایی در کشورهای خارجی که از این معیار پیروی کرده اند، ثابت می کند که دادگاهها در بیشتر مواقع برای تعیین درجه تقصیر، به رابطه سبیت و میزان تأثیر فعل هر کدام در ایجاد زیان رجوع می کنند؛ یعنی تقصیری را شدیدتر می دانند که با تحقق آن، احتمال وقوع زیان یا خطر وقوع آن بیشتر باشد (Fleming, 1971, p.p.220,221; Dobbs, 2002, pp. 546, 547). براین اساس، این شیوه به روش «تقسیم مسئولیت بر مبنای تأثیر فعل هر کدام» نزدیک می شود و هرقدر به استقلال این روش در کنار روش رابطه سبیت اصرار شود، باز هم نمی توان آن دو را به طور کامل از یکدیگر جدا دانست (Honore', 1975, p.123)؛ بهویژه اینکه اگر میان تقصیر شخص و زیان ایجاد شده رابطه سبیت وجود نداشته باشد، نمی توان به تقصیر استناد کرد و عامل آن را مسئول دانست. بنابراین نمی توان برای این معیار در کنار رابطه سبیت استقلال قائل شد (Fagelson, 1979, p.663).

سوم، مفهوم «قصیر» درصورتی که «قصیر زیان دیده» به عنوان یکی از اسباب زیان در کنار عامل یا عاملان زیان مطرح باشد، با «قصیر عامل زیان» متفاوت است. زیرا در خصوص

زیان دیده، صحبت از تقصیر او در برابر خودش، اما در مورد عامل زیان، تقصیر او نسبت به دیگران است، و معیار اندازه‌گیری و تشخیص این دو متفاوت است (Dugdale, 1999, p.288). در واقع افزون‌بر اینکه بیشتر نویسنده‌گان معتقدند که نمی‌توان از تقصیر شخص در برابر خود سخن گفت، بر فرض قبول تقصیر زیان دیده نسبت به خود، گفته شده که معیار تقصیر زیان دیده نسبت به خود، به نسبت تقصیر شخص به معنای عام، بسیار شخصی‌تر است (Fagelson, 1979, p.653). به عبارت دیگر، درحالی‌که در مسئولیت مدنی، به معنای عام، مفهوم نوعی تقصیر حاکم است، تقصیر زیان دیده نسبت به خود، بیشتر به معنای شخصی آن توجه دارد؛ به همین دلیل اگر زیان دیده کودک یا مجذون باشد، از تقصیر زیان دیده سخن گفته نمی‌شود. براین‌اساس، با وجود دو معیار مختلف برای ارزیابی و تشخیص دو نوع تقصیر، مقایسه آن دو و تعیین شدت و ضعف (سنگین و سبک بودن) آن دو مشکل است.

چهارم، ایراد‌ستی و مبنایی که بر این معیار وارد شده، اینست که وقتی صحبت از درجه تقصیر می‌شود، اگر بخواهیم آنرا به طور مستقل ارزیابی کنیم، باید درجه آن را به میزانی که شخص قابل سرزنش است، معین کنیم؛ خواه نظریه شخصی تقصیر را به کار ببریم یا معیار نوعی آن را. در این صورت، این اشکال وارد است که هدف از مسئولیت مدنی، جبران خسارت زیان دیده است، نه مجازات عامل زیان، تا به هر میزان که عامل زیان بیشتر قابل سرزنش باشد، مسئولیت بیشتری داشته باشد. به‌هرحال، ایرادات وارد بر این راه حل، موجب طرح معیار دیگری از سوی رویه قضایی و دکترین شده است که معیار «رابطه سببیت» نامیده می‌شود.

### مبث سوم: تقسیم مسئولیت بر مبنای رابطه سببیت(میزان تأثیر هر عامل)

راه حل دیگری که برای تقسیم مسئولیت در برخی از نظام‌های حقوقی غربی مطرح شده، «تقسیم بر مبنای میزان تأثیر هریک از عوامل در ایجاد زیان» است. آنچه این راه حل را از راه حل «تقسیم بر مبنای درجه تقصیر» جدا ساخته است و به آن اصطالت می‌بخشد، آنست که به اعتقاد طرفداران این نظریه، برای تعیین میزان مسئولیت هریک از عاملان زیان، باید بررسی کرد که چه میزان از زیان ایجادشده متناسب به فعل عامل است؛ به عبارت دیگر، هریک از عاملان زیان به هر میزان در ایجاد زیان مؤثر بوده است، به همان میزان او مسئول جبران خسارت است. براین‌اساس اگر ثابت شود که ۴۰ درصد زیان ایجادشده، متناسب به فعل زیان دیده است و ۶۰ درصد متناسب به فعل عامل؛ اگر کل زیان ایجادشده ۱۰۰ ریال باشد، ۴۰ ریال آن متناسب به زیان دیده است و او تنها می‌تواند ۶۰ ریال به عنوان غرامت از عامل زیان مطالبه نماید. تفاوتی نمی‌کند که درجه تقصیر زیان دیده شدیدتر یا ضعیفتر از تقصیر عامل

زیان باشد. این روش در حقوق آلمان پذیرفته شده است ( Mazeaud, 1970, p.544, n°1452; Honore', 1975, p.121). حقوق دانان فرانسه هم به این روش توجه نشان داده و آن را بر راه حل درجه تقصیر ترجیح داده‌اند ( Mazeaud, 1970, p.622, n° 1509; Marty et Raynaud, 1988, p.567). رویه قضایی فرانسه نیز به مرور این راه حل را برگزیده است، اما چون برای تعیین میزان تأثیر هر عامل به درجه تقصیر او رجوع می‌کنند، می‌توان گفت رویه قضایی فرانسه از راه حل رابطه سببیت به عنوان یک روش مستقل پیروی نکرده ( Mazeaud, 1970, p.546, n°1455 et al., 2007, p.496, n°1866). Que'zel-Ambrunaz, 2010, p.654. n°629).

در خصوص اینکه چگونه باید میزان تأثیر هریک از عوامل در زیان ایجادشده معین شود، اختلاف نظر وجود دارد. برخی برای تعیین میزان تأثیر هریک از عوامل زیان، رابطه سببیت را درجه‌بندی کرده، و همانند تقصیر برای آن درجاتی قائل شده‌اند. البته درجه‌بندی رابطه سببیت توجه حقوق دانان را به خود جلب نکرده است (Honore', 1975, p.122). در برخی از نظام‌های حقوقی، همانند حقوق فرانسه، برای ارزیابی رابطه سببیت و تعیین میزان تأثیر فعل عامل زیان، در وقوع زیان و خسارت، درجه تقصیر او را بررسی کرده، به هر میزان که تقصیر او سنگین‌تر باشد، تأثیر او را در زیان ایجادشده بیشتر می‌داند (Mazeaud, 1970, p.546, etc.). در نظام کامن لا، اگرچه از تقسیم مسئولیت بر مبنای رابطه سببیت استقبال نشده است، برخی این روش را پسندیده، اما اجرای آن را وابسته به آن دانسته‌اند که یک مبنای عقلی و منطقی برای تعیین میزان تأثیر فعل عامل زیان در وقوع خسارت، وجود داشته باشد (Schwartz, 1991 pp.143, 149). نکته‌ای که در بحث تعیین رابطه سببیت و ارزیابی میزان آن باید توجه شود، آنست که آنچه معیار تعیین میزان مسئولیت است، میزان تأثیر و رابطه سببیت میان فعل زیان‌بار و زیان ایجادشده است، نه رابطه سببیت میان فعل زیان‌بار و حادثه به وجود آورنده زیان. نویسنده‌گان حقوقی کامن لا به صراحت به این موضوع اشاره کرده‌اند که نباید میان سببیت در زیان<sup>1</sup> با سببیت در حادثه زیان‌بار اشتباه شود (Schwartz, 1991, p.143, 149). برای مثال هرگاه دو اتومبیل با یکدیگر تصادف کنند، اما راننده یکی از دو اتومبیل کمربند ایمنی نبسته باشد و صدمه بییند؛ اگرچه نبستان کمربند ایمنی در ایجاد تصادف هیچ تأثیری ندارد، اما در وقوع زیان به او مؤثر است و اگر راننده کمربند می‌بست، زیانی به او نمی‌رسید یا دست کم زیان کمتری به او وارد می‌شد. در این فرض، صرف نظر از اینکه راننده‌ای که کمربند نبسته، در وقوع حادثه دخالت داشته است یا خیر، به میزانی که زیان ایجادشده متنسب به نبستان کمربند ایمنی است، از خسارت او کاسته می‌شود (Dr. Seatbelt Defense, 1989, p.925).

1.Causation of Loss., Causation of casualty.

شخص در اثر تقصیر دیگری و بدون اینکه دخالتی در حادثه رانندگی داشته باشد مجرح می‌شود، اما در معالجه و درمان خود کوتاهی کرده، در اثر گسترش عفونت، فوت می‌کند. در این فرض، به میزانی که کوتاهی او در معالجه و در گسترش عفونت و تشدید جراحت مؤثر بوده است، از خسارتی که باید به ورثه او پرداخت گردد کاسته می‌شود(Dobbs,2002, p.510).

### نقد روش تقسیم مسئولیت بر مبنای رابطه سببیت

تقسیم مسئولیت بر مبنای رابطه سببیت، ظاهری فریبنده دارد و به‌ظاهر روشنی عادلانه و منصفانه می‌نماید (Honore', 1975, p.122). زیرا چه معیاری بهتر از این است که هرکس به میزانی که در ایجاد زیان دخالت داشته است مسئول باشد؟ به همین دلیل ظاهراً انتقاداتی که بر نظریه تقسیم بر مبنای درجه تقصیر وارد بود، در این روش وجود ندارد. اما این ظاهر امر است و نباید مسحور این ظاهر فریبنده شد. این راه حل نیز مشکلات اساسی دارد:

نخست اینکه این روش یک روش مبهم و مبتنی بر وهم و ظن است؛ زیرا با توجه به اینکه رابطه سببیت یک امر مادی نیست که بتوان بر مبنای آزمایش یا ابزارهای مادی آن را تجزیه و تحلیل و معین کرد، در عمل تعیین میزان تأثیر هریک از اسباب در ایجاد زیان غیرممکن است. به طور کلی نفس تعیین رابطه سببیت کاری مشکل است و سنجش میان دو سبب و تعیین شدت و ضعف و تعیین درجه هریک، به مرتب مشکل‌تر است(Baker, 1997,pp.187,187). حداکثر قضاوتی که می‌توان کرد اینست که بررسی کنیم آیا عاملی در ایجاد زیان دخالت داشته است یا خیر؛ اما تعیین اینکه میزان تأثیر این عامل چقدر بوده است به‌آسانی ممکن نیست (Edelman, 2007,p.79). به همین دلیل، برخی نویسنده‌گان کامن لا اذعان کرده‌اند که بر مبنای رابطه سببیت می‌توان تنها تشخیص داد که امری در وقوع زیان دخالت داشته است یا خیر و به‌اصطلاح تعیین سبب به راه حل همه یا هیچ منجر می‌شود.

دوم، به دلیل مشکلات پیش‌گفته، حقوق‌دانان برای سنجش میزان تأثیر یک عامل در وقوع زیان به درجه تقصیر رجوع کرده، بر اساس درجه تقصیر و سنگینی و سبکی آن، میزان تأثیر آن در وقوع زیان را تعیین کرده‌اند ( Mazeaud, 1970, p.544, n°1452). این در حالی است که طرفداران روش تقسیم بر مبنای درجه تقصیر نیز برای سنجش و تعیین درجه تقصیر به میزان تأثیر آن در وقوع زیان رجوع می‌کنند(Fleming, 1971, p.220, 221; Schwartz, 1991, p.80etc; Edelman, 2007, p.350 etc).

۱. اخیراً با گسترش مطالعات در زمینه تأثیر اقتصاد بر حقوق و به اصطلاح تحلیل اقتصادی حقوق، برخی نویسنده‌گان تلاش کرده‌اند، بر مبنای تحلیل اقتصادی، میزان مسئولیت هریک از عوامل در ایجاد زیان را معین کنند و در واقع معیاری برای تعیین میزان تأثیر هرکدام ارائه نمایند (ر.ک. Parisi, 2004, p.350 etc; Edelman, 2007, p.80etc).

۱). به همین دلیل در همان کشورهایی که این راه حل پذیرفته شده، گفته شده است، در صورتی که هیچ مبنای معقولی برای تعیین میزان تأثیر هریک از عوامل در ایجاد زیان وجود نداشته باشد، حکم به تساوی مسئولیت داده می شود(Honore', 1975, p.122; Libby, 2007,p.8). بنابراین، هرچه بر استقلال روش «رابطه سبیت» در کنار «درجه تقصیر» تأکید شود، باز از این جهت بهم مرتبطاند؛ چنان‌که در استقلال این دو به‌طور کلی در مسئولیت مدنی بحث‌های جدی وجود دارد. برای اساس، دست‌کم در موضوع بحث نمی‌توان این دو معیار را کاملاً مستقل از یکدیگر دانست، بلکه این دو روش بسیار به یکدیگر نزدیک‌اند و می‌توان آن دو را یکی دانست. به این دلیل برخی از نویسندهای فرانسوی نظریه تقسیم بر مبنای میزان مسئولیت (که بر اساس میزان تأثیر و درجه تقصیر معین می شود) را مطرح کردند(Que'zel-Ambrunaz, 2010, p.629, n°629). بنابراین برخی از ایرادهایی که در روش تقسیم بر مبنای درجه تقصیر وجود دارد، تا حدودی بر روش تقسیم بر مبنای رابطه سبیت نیز وارد است. شاید همین ایرادها موجب شده است معیارهای دیگری مطرح شود که در حال حاضر نیز حاکم است و در زیر بررسی می شود.

#### بحث چهارم: تقسیم مسئولیت بر مبنای عدالت و انصاف

ایرادهای وارد بر روش‌های تقسیم مسئولیت بر مبنای درجه تقصیر و رابطه سبیت، موجب طرح روش دیگری در نظام کامن لا شده است که به موجب آن، دادگاه بر مبنای عدالت و انصاف، مسئولیت را تقسیم می‌کند. در سال ۱۹۴۵م در انگلیس قانونی تصویب شد که به قانون «اصلاح تقصیر مشترک» معروف است<sup>۱</sup>. در این قانون ضمن پذیرش تقسیم مسئولیت در فرضی که زیان‌دیده در وقوع زیان به خود مؤثر است، در بند نخست از ماده یکم آن، در مقام بیان معیار تقسیم مسئولیت، مقرر شده است: «...مقدار خسارتم که زیان‌دیده می‌تواند مطالبه کند، به میزانی که دادگاه با لحاظ مشارکت زیان‌دیده در مسئولیت، عادلانه و منصفانه می‌داند، کاسته می‌شود». اگرچه این حکم با توجه به عنوان قانون و متن ماده، ناظر به شرایطی است

۱. در حقوق آلمان که مهد نظریه تقسیم مسئولیت بر مبنای رابطه سبیت است و این حکم در ماده ۲۵۴ قانون مدنی آلمان پیش‌بینی شده است، رویه قضائی در عمل برای تعیین میزان تأثیر هر عامل در ایجاد زیان به درجه تقصیر او رجوع می‌کند و بر مبنای شدت و ضعف تقصیر هریک، میزان تأثیر آن را معین می‌کند؛ به‌گونه‌ای که می‌توان گفت معیار تقسیم مسئولیت، درجه تقصیر است(Mazeaud, 1970,pp.544,545, n°1452). در نظام کامن لا که تا چند دهه پیش، نظریه تقسیم مسئولیت بر مبنای درجه تقصیر حاکم بود و اکنون نیز در برخی از زمینه‌ها، مانند تصادم دو کشتی هنوز حاکم است، نویسندهای حقوقی معتقد بودند درجه تقصیر باید بر مبنای میزان تأثیر آن در ایجاد زیان معین شود. یعنی به هر میزان که تقصیر شخص خطرسازتر باشد و احتمال وقوع زیان را بیشتر کند، شدیدتر است(Fleming, 1971, pp.220,221;Schwartz, 1991, pp.145,151).

2. Law Reform (Contributory Negligence) Act 1945.

می شود». <sup>۱</sup> اگرچه این حکم با توجه به عنوان قانون و متن ماده، ناظر به شرایطی است که زیان دیده به همراه عامل زیان در ایجاد زیان دخالت دارد، ولی شامل موضوعاتی که چند عامل در ورود زیان به زیان دیده دخالت دارند نیز می شود.

به اعتقاد برخی از نویسندها کامن لا، این حکم قانونی یک حکم جدید محسوب نمی شود و با توجه به جایگاه انصاف در نظام کامن لا، دادگاهها می توانند بر مبنای اصول و قواعد انصاف میزان غرامتی که باید به زیان دیده پرداخت شود، با توجه به اوضاع و احوال زیان دیده و عامل زیان تعیین نمایند(Honore', 1975, p.124).

این حکم بعدها با تصویب «قانون مشارکت در مسئولیت مدنی» <sup>۲</sup> در سال ۱۹۷۸ م در خصوص شرایطی که چند عامل در وقوع زیان دخالت دارند نیز تأیید شد (Dugdale, 1979, p.182). شبیه این قوانین در دیگر کشورهای غربی از جمله استرالیا نیز وضع شده است (Stuhmcke, 2007, p.66). اگرچه برخی از نویسندها حقوقی تلاش کرده اند معیارهایی در اختیار قضات قرار دهند تا بر مبنای آن، حکم عادلانه و منصفانه را صادر نمایند. اما بیشتر نویسندها معتقدند که باید دست قضات را بست و موجبات سردرگمی و گمراهی آنان را فراهم آورد و اختیار آنها را در تعیین آنچه عادلانه و منصفانه می دانند محدود کرد، بلکه باید دادگاه آزاد باشد تا تمام عوامل را در نظر گرفته، آنچه را با لحاظ جمیع جهات منصفانه و عادلانه می داند، معین کند(Fleming, 1971, p.220; Rogers, 2002, p.261). به همین دلیل گفته شده است که دادگاه باید در ارزیابی خود تنها به درجه تقصیر هر کدام یا میزان تأثیر آن در زیان ایجادشده اکتفا کند، بلکه باید عوامل دیگر از جمله وضعیت زیان دیده یا عامل زیان و ملاحظات اقتصادی و اجتماعی را نیز در نظر بگیرد(Clarke, 2010, p.2). حتی در فرضی که زیان دیده و عامل زیان هر دو در وقوع زیان دخالت دارند، ممکن است زیان دیده را به طور کامل از دریافت خسارت محروم کند(Payne, 1955, p.347; Rogers, 2002, p.261). در پرونده «راسل علیه اسمیت» <sup>۳</sup> که در سال ۲۰۰۳ مطرح شده است، پسریچه دهساله ای با دوچرخه با اتومبیلی تصادف می کند. با وجود اینکه کارشناسان بر مبنای درجه تقصیر و رابطه سبیبت، دوچرخه سوار را ۷۵ درصد در وقوع حادثه زیان بار مؤثر دانسته اند، دادگاه به دلیل وضعیت خاص او که کودک و سزاوار حمایت بوده، او را تنها به میزان ۵۰ درصد از دریافت خسارت محروم کرده است(Clarke, 2010, p.2). به هر حال، ارزیابی دادگاه در تعیین میزان مسئولیت، قابل کنترل از سوی دادگاه عالی(مجلس اعیان در انگلیس) است و احتمال دارد رأی دادگاه با

1.But the damages recoverable in respect there of shall be reduced to such extent as the court think just and equitable having regard to the claimant's share in the responsibility for damages.(section I (I) of Law reform (Contributory Negligence) Act 1945).

2. The Civil Liability (contribution) Act 1978.

3.Russell v. Smith(Clarke, zolo, P.2).

استدلال به در نظر نگرفتن برخی عوامل در بررسی موضوع، نقض گردد(Rogers,2002,p.258). در پرونده دیگری که در سال ۲۰۰۵ مطرح شده است، بر درنظر گرفتن تمام عوامل، برای تعیین میزان غرامتی که عادلانه و منصفانه است، تأکید شده است (Clarke, 2010, p.11).

### نقد روش تقسیم بر مبنای عدالت و انصاف

تقسیم مسئولیت بر مبنای آنچه دادگاه عادلانه و منصفانه می‌داند، اشکال‌های روش‌های دیگر را که دادگاه لزوماً از معیار خاصی پیروی می‌کرد، ندارد. به همین دلیل این روش در نظام‌های حقوقی غربی بهویژه کامن لا گسترش زیادی یافته است؛ و از این جهت که تا حدودی دست قاضی باز است تا آنچه را عادلانه و منصفانه تشخیص می‌دهد اجرا کند، قابل تائید است. البته این روش تنها در نظام‌های اعمال‌شدنی است که امکان صدور حکم بر مبنای انصاف و عدالت وجود داشته باشد. این روش در نظام کامن لا که انصاف نقش زیادی در تشخیص موضوع و حکم دارد، گسترش زیادی یافته است و خواهیم دید که این روش با کمی تفاوت در رویه قضایی فرانسه نیز پذیرفته شده است؛ با این تفاوت که در آنجا قاضی در تعیین میزان خسارت اختیار مطلق دارد.

### مبحث پنجم: اختیار مطلق قاضی در تقسیم مسئولیت

برخی براین باورند که باید شیوه تقسیم مسئولیت را در اختیار دادگاه گذاشت و او را در قالب قواعد مطبقی گرفتار نکرد. بر مبنای این نظریه، دادگاه الزاماً ندارد که از روش و معیار خاصی برای تقسیم مسئولیت پیروی کند و تشخیص دادگاه، حکم قانونی خواهد بود. البته این آزادی و اختیار دادگاه در چارچوب قوانین و مقررات است. از آنجایی که رأی قاضی باید مستدل و مستند باشد، او باید رأی خود را توجیه کند، اما نمی‌توان از پیش برای او روش یا قاعده خاصی تعیین کرد. این روش در حقوق فرانسه طرفداران بیشتری دارد؛ درحالی که پیش‌تر این روش در دکترین مطرح بود(Honore', 1975, p.124)، اخیراً رویه قضایی فرانسه نیز به این سمت متمایل شده است(Joudain, 2010,p.31, n°65). در حال حاضر نویسنده‌گان فرانسوی و رویه قضایی معتقدند که باید دست قاضی را در تعیین میزان خسارت باز گذاشت تا با درنظر گرفتن همه جوانب، سهم هریک از عاملان زیان را تعیین کند(Qu'zel-Ambrunaz,

1.Badger V.MOD[2005]EWHG2941(QB), 2006:

Once contributory negligence has been established the court must take into account both the extent of the Claimant's responsibility for his injury and damage and the blameworthiness of his conduct as opposed to that of Defendant in deciding on the reduction in damage that is just and equitable. The decision as to the appropriate reduction in the Claimant's damages is to be dealt with in a broad, jury like and common sense way (Clarke, 2010,p.11).

نshed است، ولی از برخی از متون حقوقی تمایل به این روش به صراحت بیان نشده است، اگرچه این روش در نظام کامن لا نیز اگرچه در نظام کامن لا (Jourdain, 2011, p.31; 2010, p.655, n°629). در نظام کامن لا نیز اگرچه این روش به صراحت بیان حقوق دانان معتقدند که باید دست قاضی باز گذاشته شود تا هر آنچه را عادلانه و منصفانه می پنداشد، عمل نماید و بر مبنای آن تقسیم مسئولیت کند و نباید او را در چارچوب قواعد خشک حقوقی محصور کرد (Rogers, 2002, p.261 Fleming, 1971, pp.220, 221).

### نقد روش تقسیم مسئولیت به اختیار دادگاه

این روش از امتیازات روش چهارم برخوردار است و به نظر می‌رسد که هر دو روش یکی باشند یا دست‌کم بسیار به هم نزدیک‌اند. چنانکه گفته شد، در روش تقسیم بر مبنای عدالت و انصاف، در اینکه قاضی در تشخیص عدالت و انصاف آزاد است یا باید از معیار خاصی پیروی کند، دو دیدگاه در نظام کامن لا وجود دارد؛ درحالی که برخی معتقد به وضع قاعده و معیار برای راهنمایی قاضی هستند، عده‌ای براین باورند که نباید قاضی را در چارچوب قواعد خشک منطقی و ریاضی محدود کرد، بلکه دادگاه آزاد است تا با ملاحظه همه جوانب، حکم عادلانه و منصفانه را تشخیص داده، بر مبنای آن تقسیم مسئولیت نماید (Fleming, 1971, p. 221); (Rogers, 2002, p.261). براین‌اسامن، می‌توان گفت روش ارزیابی آزاد دادگاه در تعیین میزان خسارت با روش تقسیم عادلانه و منصفانه مسئولیت در فرض آزادی قاضی در تشخیص آنچه عادلانه و منصفانه می‌داند، یکی است. در حال حاضر، روش حاکم در بیشتر نظام‌های حقوقی غربی از جمله انگلیس (به عنوان مهد اصلی نظام کامن لا) و فرانسه (به عنوان بارزترین نظام رومی- ژرمنی) روش ارزیابی آزاد دادگاه در تعیین میزان مسئولیت هریک از عاملان زیان است.

### نتیجه

- در نظام کامن لا و حقوق کشورهای رومی- ژرمنی، در فرضی که چند عامل در ایجاد زیان دخالت داشتند، در گذشته هیچ معیار خاصی برای تقسیم مسئولیت وجود نداشت و تمام اسباب بهتساوی مسئول جبران خسارت بودند. اگرچه نویسنده‌گان به صراحت در این زمینه اظهارنظر نکرده و تنها به این اکتفا کرده‌اند که آن را ساده‌ترین روش برای تقسیم مسئولیت بدانند، اما اگر نگوییم ناممکن بودن تعیین سهم دقیق هریک از عاملان زیان مبنای بوده، به نظر می‌رسد که نبود معیار دقیق و معقول برای تقسیم مسئولیت مبنای آن قرار گرفته است. این

- مطلوب از آثار حقوق دانان متأخر قابل استنباط است، زیرا آنها به مشکل بودن یا غیرممکن بودن تعیین میزان مسئولیت عاملان زیان اشاره کرده‌اند<sup>۱</sup>. (Brito and Hartley, 1996, p.456).
۲. با حاکم شدن نظریه تقصیر به عنوان مبنای مسئولیت مدنی، این نظریه مطرح شد که باید بر مبنای درجه تقصیر، میزان مسئولیت هریک از عاملان زیان را تعیین کرد. در آغاز برای تعیین درجه تقصیر به میزان تأثیر آن در ایجاد زیان توجه نمی‌شد و هرچه میزان انحراف رفتار شخص از رفتار فرد متعارف بیشتر بود، تقصیر او شدیدتر محسوب شده، مسئولیت او بیشتر بود. اما به مرور برای تعیین درجه تقصیر به میزان خطرآفرین بودن تقصیر و تأثیر آن در ایجاد زیان توجه شد.
۳. انتقادات وارد بر این روش، موجب طرح راه حل تقسیم مسئولیت بر مبنای میزان تأثیر هر عامل در ایجاد زیان در برخی از کشورهای غربی از جمله آلمان گردید. در حقوق فرانسه هم نویسنده‌گان حقوقی این روش را مطرح کردند. اما برای تعیین میزان تأثیر هر شخص در ایجاد زیان، مهم‌ترین عاملی که برای ارزیابی در نظر گرفته می‌شد، درجه و شدت و ضعف تقصیر بود. بدین‌سان یک دور باطل ایجاد می‌شد و راه حل تقسیم مسئولیت بر مبنای رابطه سببیت، به راه حل درجه تقصیر برمی‌گشت و بر عکس.
۴. مشکلات یادشده باعث شد که رویه قضایی و دکترین در آغاز، راه حل فرعی تساوی مسئولیت را مطرح نمایند و دوباره به همان راه حل قدیمی برگردند. با این بیان که در فرضی که هیچ مبنای عقلی و منطقی برای تقسیم مسئولیت وجود نداشته باشد، خسارت به تساوی میان عاملان زیان تقسیم شود.
۵. سرانجام رویه قضایی و دکترین و در برخی کشورها قانون‌گذار، به این نتیجه رسیدند که نمی‌توان هیچ راه حل کلی و معیار مشخص برای تقسیم مسئولیت ارائه کرد، و اصولاً به مصلحت هم نیست که دادگاه در چارچوب قواعد خشک منطقی و حقوقی محصور شود، بلکه قاضی باید آزاد باشد تا آنچه را عادلانه و منصفانه می‌داند، حکم کند و بر مبنای آن، میزان مسئولیت هریک از عاملان زیان معین شود. در این روش، دادگاه نه فقط درجه تقصیر و احیاناً میزان تأثیر هریک از عاملان زیان، بلکه تمام اوضاع و احوال قضیه، از جمله شخصیت افراد و نیز ملاحظات اقتصادی و اجتماعی را درنظر می‌گیرد.
۶. آنچه از بررسی‌های انجام‌شده به دست می‌آید، این است که در نظام‌های حقوقی غربی هم رابطه سببیت یک موضوع صرفاً مادی نیست که بر مبنای قواعد علمی و ریاضی و تجزیه و تحلیل مادی قابل تعیین و ترسیم باشد، بلکه یک امر غیرمادی است؛ براین‌اساس، در فرضی که

1. It is extremely difficult to find a theoretically ideal Liability sharing rule. It is very difficult, if not impossible, to predict the effect of most sharing rules on equilibrium care(Brito, 1996, p.546).

چند عامل در وقوع زیان دخالت دارند، آنچه بر مبنای قواعد مربوط به سبیت می‌توان استنباط کرد، این است که این چند عامل در ایجاد زیان مؤثر بوده‌اند، اما اینکه میزان تأثیر آنان چقدر بوده است، بر مبنای قواعد ریاضی و منطقی و تجزیه و تحلیل‌های صرفاً مادی تعیین شدنی نیست، بلکه بر مبنای ملاحظات اخلاقی و قواعد انصاف و عدالت معین می‌شود و این امر ابزاری است در دست دادگاهها برای اجرای عدالت. با این‌وصف، این موضوع روشن می‌شود که چرا در حقوق اسلام از همان آغاز تاریخ فقه به تساوی مسئولیت حکم داده‌اند و در قانون مجازات اسلامی ایران نیز بر همان اساس حکم داده شده است و انتقاد دکترین بر این نظر و پیروی نکردن رویه قضایی از این روش، معقول و منصفانه نیست. بررسی تفصیلی این موضوع در فقه اسلامی و حقوق ایران می‌تواند موضوع مقاله دیگری باشد که باید جدأگانه مطالعه شود.

## منابع و مأخذ

### الف) خارجی

#### - انگلیسی -

- 1.Baker (C.D), 1991, Tort, 5 the edition, Sweet & Maxwell, London.
2. Cook, John, 1997, Law of Tort, Third Edition, Pitman Publishing, London.
- 3.Dobbs, Danb, 2000, The Law of Tort, West Group, USA
- 4.Fleming, John G, 1971, Law of Tort, 4 the edition, Law Book Co. Limited, Australia.
- 5.Honore', AM, 1975, Encyclopedia of Comparative Law, V.XI, chapter, Causation and Remoteness of Damage.
- 6.Le Tourneau,(Philippe) Cadet (loi<sup>o</sup>c) 2003, Droit de la rsponsabilite' et des contracts, Dalloz.
- 7.Stuhmcke, Anita, 2007,Essential Tort Law, Sydney, London.
- 8.Curran, Christopher, 1992, The Spread of the Comparative Negligence Rule in the United States, International Review of Law and Economics, V.12,,Issue3.
- 9.Dugdale, A.M. 1979, The Civil Liability(Contribution) Act 1978, The Modern Law Review, V.42, no.2, March 1979.
- 10.Dugdale, Tony, 1999, Contributory Negligence applied to Economic Loss: Plat form Home Loans and Fancy and Jackson, The Modern Law Review, V.62, No.2.
- 11.Edelman,PaulH. , 2007, What are we Comparing in Comparative Negligence?, Washington Univercity Law Review, V.85:73.
- 12.Kikel, David, 1977, Comparative Negligence, Multiple Parties and Settlements, California Law Review, V.65 :1264.
- 13.Parisi, Francesco, 2004, Comparative Causation, American Law and Economics Review, V.6, NO.2.
- 14.Payne, Douglas, 1955, Reduction of Damages For Contributory Negligence, The Modern Law Review, V.18, No.4,1955.
- 15.Prosser, William, 1953, Comparative Negligence, California law Review, V.41, No. 1, Spring 1953.
- 16.Schwartz, Leonard Charles, 1991, Apportionment of Loss Under Modern Comparative Fault: The Significance of Causation and Blame worthiness, University of Toledo Law Review, V.23,Fall 1991.
- 17.Unknowed, 1989,Seat Belt Defense-Failure to Use Seat Belt Constitutes Evidence of Comparative Negligence, Harvard Law Review, V.102, No.4.
- 18.Chung, Tai- Yeong, 1996, [www.Instruct.UWO.Ca/economics](http://www.Instruct.UWO.Ca/economics).
- 19.Clarke, Jonathan, 2010, Contributory Negligence in PI Claim, [www.oldsquare](http://www.oldsquare).

20.Libby, Michael, 2007, Contributory Negligence, [www.Doleden.com/.content/file](http://www.Doleden.com/.content/file).

- فرانسه -

- 1.Chabas, Froncois, 1973, Fait ou faute de la victim, Recuell Dalloz sirey, Juin 1973, Chronique, p.207 a'210.
- 2.Jourdain, Patrice, 2011, Droit A' Reparation-Lein de causalité - Pluralité des causes du dommage, Juris Classeur Responsabilité ciliice et Assurances, fast.
- 3.Marty(Gabriel) et Raynaud(Pierre), 1988, Droit civil,les obligations, 2e edition, T.1,Les sources, sirey, Paris .
- 4.Mazeaud (Henri et Léon-Jean), 1970, Traité thé orique de la responsabilité civile, delictuelle Et contractuelle, preface, Par Henri capitant.T.II, 6e Edition, Montcherstine.
- 5.Quézel- Ambrunaz, 2010, Essai Sur la causalité en droit de la responsabilité civile, Preface de Philippe Brun, Dalloz, Paris.
- 6.Le Tourneau, (Philippe), Cadet (Loi'c), 2003, Droit de la responsabilité et des contrats, Dalloz,Paris.